



# EL IRIS

Núm. 4.019.

DIARIO CATOLICO

Año XIV.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

4. José M.<sup>a</sup> Quadrado, 40.—Imprenta.  
Teléfono n.º 60.

Ciudadela (Menorca) miércoles 25 de Agosto de 1926

Dirección telegráfica IRIS  
CIUDADELA

## HISTORICAS

### Los periódicos de Ciudadela

XI

#### EL IRIS

Diario Católico, cuyo primer número apareció en 1 de Abril de 1914. Sus dimensiones 51 X 33 cms.: a 4 columnas.

Fundador, el Excmo. y Rdm. Sr. Lic. D. Juan Torres y Ribas, Obispo de esta Diócesis, que consideró siempre, desde su llegada, de primera necesidad la fundación de un diario Católico.

Director, el M. I. Sr. Dr. D. Guillermo Capó Medina, actualmente, Canónigo Magistral.

Durante su ya larga vida de 14 años, ha realizado EL IRIS importantes campañas; en favor de la Religión y en distintas ocasiones, publicando artículos de propia colaboración y otros de «Prensa Asociada»: en favor de la Buena Prensa, y conviene recordar la labor que efectuó, desde las columnas de dicho diario, el joven seminarista Antonio Coll, José Román, muerto sacerdote en plena juventud, en 14 de Enero del corriente año, por cuyos trabajos o campañas veraniegas mereció del centro *Ora et Labora* de Sevilla, repetidas veces, el primer premio entre los seminaristas de toda España: campañas de vulgarización científica en numerosos artículos del querido amigo y conocido Doctor en Medicina don Francisco Valdés Guzman; varias de vulgarización histórica de carácter local; y por último, en favor de la industria de calzado, con los trabajos literarios del periodista don Enrique Sa del Rey, en 1920.

En los años de la guerra europea, desde Agosto de 1914 hasta Noviembre de 1918, en servicio telegráfico facilitado por Prensa Asociada, dió mucho interés a EL IRIS que era buscado con ansiedad para saber diariamente las últimas noticias de aquella memo-

rable hecatombe. Su servicio telegráfico mereció generales elogios.

Al principio constaba de dos páginas a medida que aumentaron los suscriptores y con el apoyo que halló en los católicos, principalmente por medio de la Fiesta de la Buena Prensa, pudo publicar un número semanal de 4 páginas: más tarde, en 1916, publicó dos números semanales de 4 páginas: en 1921, publicaba regularmente tres números semanales 4 páginas, y desde el 3 de Septiembre de 1923, viene publicando todos los números de 4 páginas.

Debido a la escasez de papel, EL IRIS se vió obligado a publicar algunos números de dimensiones muy reducidas en 1915 y lo mismo en 1916: y la misma escasez, casi falta absoluta de papel, se hizo sentir con más intensidad en los primeros días de Enero de 1920.

Ha tenido EL IRIS corresponsales o amigos en casi todos los pueblos de la Isla y gracias a su colaboración han aparecido en sus columnas, con bastante frecuencia, Crónicas de los distintos pueblos, lográndose de esta manera dar publicidad a la vida principalmente religiosa de las parroquias, que antes vivían del todo desconocidas de la generalidad del público. Tuvo repetidas veces corresponsal en Córdoba, de la República Argentina, y el paisano nuestro don Guillermo Cavaller enviaba con frecuencia escritos, donde se reflejaba algo de la vida que viene desarrollando en aquella ciudad sudamericana la numerosa colonia ciudadelana.

Ha tenido épocas de mucha e intensa colaboración y en la actualidad, desde hace muchos meses, viene publicando diariamente artículos de propia cosecha, como tal vez no lo ha hecho por tanto tiempo y con tan variadas firmas ningún periódico de Menorca. Han colaborado en las columnas de EL IRIS el Excmo. Prelado diocesano, el Deán Vives, el Deán Febrer, el

## Sindicato Agrícola Católico de Mahón

Habiendo recibido el Sindicato, así el acreditado Sulfato de Amoniaco, como las Potasa de Stassfurt de crédito mundial: lo participa a sus asociados para que puedan surtirse de los indicados abonos, y también del Superfosfato de Cal de graduación 18 | 20 única esta que el Sindicato facilita.

Depósitos: Anden de Levante, núm. 9. Prieto y Caules, núm. 60, y demás Sindicatos de la Isla.

No se compran Abonos sin conocer su calidad y precios.

Deán Pijoan y el actual Dr. Berjón: el Arcipreste Dr. Palós, el Chantre Dr. Vila, el Maestrescuela Dr. Tudurí, el Canónigo Sr. Timoner y el Lectoral Dr. Tudurí: los sacerdotes, D. Pedro Pons, don Rafael Bosch, D. José Hernández, D. Bartolomé Coll, D. Miguel Benejam, D. Juan Roselló, Dr. don Manuel Moll, D. Miguel Sureda, D. Antonio Pons, D. Francisco Calafat, D. José Bosch, D. José Franco, D. Gustavo Más, Director de la Casa Salesiana, D. Miguel Gomila, Ecónomo de San Francisco, D. Juan Benejam, Ecónomo de Ferrerías, los Párrocos de Villa-Carlos y de San Cristóbal, los Ecónomos de Fornells y San Clemente, D. José Gomila, Custos de Monte Toro, D. Sebastian Fluxá, Vicario de Mercadal, D. Lorenzo Salom, Vicario de Ferrerías, D. Antonio Pons, Vicario del Carmen de Mahón, D. Antonio Orfila, Vicario de San Luis, D. Jaime Mercadal, Vicario de Villa-Carlos y los seminaristas D. Jaime Mascaró y D. José Benejam.

Entre los muchos seglares que han colaborado, recordamos el Notario Anglada, don Angel Ruiz Pablo y don José M.<sup>a</sup> Ruiz Mament, don Vicente Vandellós, maestro nacional de Alayor, don José Polo Barbero, don Luis Corbella de Caspe, don Rafael Torrent, el conocido filólogo don Francisco de B. Moll, el ex alcalde don Juan Simó, el Duque de Almenara Alta, los señores Surina, Rovira y Seguí, los jóvenes don Fernando

Jansá y don Andrés Casasnovas Marqués, los hermanos don José y don Juan Cavaller, don Lorenzo Llorens, Jefe de Telégrafos y los oficiales de Correos don Juan Pons y don Cristóbal Mascaró, don Clemente M. Balmes, de Barcelona, y las distinguidas señorita Margarita Florit, maestra nacional, y la señora Antonia Pujol de Carbó, de Barcelona.

Hay muchos artículos de colaboración firmados por los seudónimos Genos, Mario, X, Doroteo, Ibero, Javier, Basilio, Hondero, Marco Aurelio, Más, Eusebio, etc. Tiene actualmente corresponsales en Barcelona, Alicia Davins; en Ibiza, Rdo. Sr. D. Bernardo Ribas, Pbro.; en Mahón, don Fernando Jansá; y en Alayor, don Jaime Timoner.

Figuran en su colección varios fotograbados y ha publicado además dos folletines.

Se ha impreso siempre en la imprenta del Sagrado Corazón de Jesús, Vda. de Massanet e hijo.

El coste de imprenta de EL IRIS era al principio de 90 pesetas mensuales, y hoy es de 450: el servicio telegráfico vale hoy más de 100 pesetas mensuales. Durante muchos meses y años, el Excmo. señor Obispo, que ha tenido siempre y tiene especial cuidado por la marcha de este diario, pagó el déficit resultante. Hoy, basta la suscripción y el producto del «Día de la Prensa».

MARCO AURELIO.

Ciudadela, 21 Agosto de 1926.

# NAVIERA MALLORQUINA

Linea directa Barcelona, Ciudadela, Mahón y vice-versa:

Salidas de Barcelona los martes a las 5 tarde.

Salidas de Ciudadela los viernes a las 4 tarde.

Consignatarios:

En Barcelona: Bartolomé Oliver, Cristina 5.

En Ciudadela: Miguel Bonet, Consignatario.

En Mahón: Pedro Manent, Cos Gracia 28.



## Locales

### En Ferrerías.

La fiesta de San Bartolomé fue solemnísima y estuvo extraordinariamente concurrida. Nos aseguran si fueron cerca de un millar los ciudadelanos que se trasladaron a dicho pueblo y sumaban otros tantos los vecinos de los demás pueblos de la isla que se reunieron en las fiestas de San Bartolomé.

Apesar de tan enorme concurrencia no hubo que lamentar ningún incidente desagradable.

### Poseción.

Nuestro querido amigo Don Pedro Villalonga Llorens, nombrado Secretario Suplente del Juzgado Municipal de esta ciudad, tomó ayer, con las formalidades de costumbre, posesión de dicho cargo.

Nuestra enhorabuena.

### Vapor.

El «Ciudadela» ha llegado esta mañana de regreso de la capital de la provincia.

### Marítimas.

Esta mañana ha llegado de Barcelona en viaje semanal el pailebot «Lareño», de la «Naviera Mallorquina», con cargo completo para ésta y Mahón.

Ha invertido en la travesía 13 horas y media. Saldrá esta noche para Mahón en donde efectuará mañana las operaciones de carga y descarga. Dicho velero saldrá, el viernes a las 4 tarde, de este puerto para el de Barcelona en viaje directo.

### Para Jerusalén.

Nuestro querido amigo el M. I. Sr. Dr. D. Miguel Dalmedo, Canónigo Doctoral de la Catedral de Menorca, embarcará mañana jueves en Mahón para incorporarse en Barcelona, a la Peregrinación que irá a los Santos Lugares de Jerusalén.

Por nombramiento de la Junta organizadora de la Peregrinación, va el Dr. Dalmedo con carácter de Director Espiritual de la expedición. Deseamos a nuestro amigo feliz viaje de ida y vuelta.

### Objetos religiosos.

Sabemos con satisfacción que el celoso sacerdote encargado de la iglesia rural de San Juan Bautista

ha recibido estos días un nuevo y precioso armonium para las funciones religiosas que se celebran en dicha iglesia.

Además, son esperados cruz, candelabros y sacras para el altar mayor de la misma iglesia.

Todos estos objetos serán estrenados en la solemne función del próximo domingo.

### Interesante.

#### Nueva linea fija semanal

Saldrá de Barcelona directo para Ciudadela todos los sábados empezando el próximo el acreditado y rápido velero moto

#### SAN MIGUEL

admitiendo carga.

Los señores cargadores que deseen embarcar sus mercancías pueden dirigir sus notas en Barcelona a los Sres. Trullols y Oliver Cristina 2 y en ésta a los Sres. P. Ignacio Bosch y C.<sup>a</sup> S. en C. Harinera.

De «El Bien Público» de ayer:

### «El naufragio del «Miguel Ortega»».

Recogiendo una noticia de última hora, informamos ayer a nuestros lectores del siniestro ocurrido en la costa Sur de esta Isla a consecuencia del cual se fué a pique la balandra de la matrícula de Valencia «Miguel Ortega» que con cargamento completo de trigo procedía de Alicante y se dirigía a nuestro puerto.

El siniestro se produjo en una virada del buque, en el que el viento lo empujó hacia la costa, según se desprende de nuestros informes, y al efectuar la cual, tocaría con los fondos en alguna roca abriéndosele la vía de agua que le obligó a acudir al refugio de la cala d'els esqueixus donde fondeó, yéndose a pique poco después.

La tripulación del citado buque compuesta por el patrón señor Serra y cuatro hombres, se salvó en el bote.

El cargamento de trigo pertenecía a los fabricantes de harina de esta ciudad don Francisco Bosch Ponsetí y don Rafael Pons Pons. El cargamento estaba asegurado.

De nuestros informes se deduce que el velero que se considera totalmente perdido, no estaba asegurado. Pertenecía el buque a tres señores, uno de Valencia, otro de Ibiza y al señor Arguimbau de Ciudadela.

La tripulación del velero «Miguel Ortega» una vez tomó tierra después de verse obligada a abando-

nar el buque, se presentó al Vigía de Torret dando cuenta de dicho siniestro y éste lo comunicó a la Comandancia de Marina. Los tripulantes pasaron ayer tarde a esta ciudad prestando declaración en la Comandancia de Marina que instruye la pertinente sumaria.»

## SANTORAL

Jueves, 26.—Santos Ceferino papa, Segundo y Alejandro.

Día 26.—Sol sale a las 5'11 pónese a las 6'30.—Luna sale a las 9'12 pónese a las 8'53.

## Ayuntamiento de Ciudadela

COMISIÓN MUNICIPAL PERMANENTE

Sesión ordinaria celebrada el día 6 de Agosto de 1926.

Presidió el Sr. Alcalde D. José Moll, asistiendo los Tenientes de Alde Sres. Comella y Sintés.

### ACUERDOS

Pagar varias cuentas por servicios municipales presentadas en la sesión anterior.

Aprobar la distribución e inversión de fondos para el presente mes.

Aprobar y publicar en el Boletín Oficial de la provincia los extractos de las actas de las sesiones del mes de Julio último.

Quedar enterado de un oficio del Sr. Delegado Presidente de la Junta Insular de Abastos de Menorca, fijando el quintal métrico de harina propia para la elaboración de pan familiar para todo el presente mes al mismo precio que actualmente rige de 68 pesetas.

Quedar enterado de un oficio de la Exma. Comisión Provincial de Baleares participando haber concedido a este Ayuntamiento una subvención de 4.000 pesetas para este Hospital Municipal, de las cuales corresponderán 2.000 pesetas para el segundo semestre del corriente año y las restantes 2.000 quedarán pendientes de concesión cuando entre en vigor el presupuesto respectivo al ejercicio de 1927.

Conceder permisos a D. Enrique Traid Casasnovas y a D. Juan V. Capó Simó para instalar los motores que tenían solicitados.

Transmitir al Ayuntamiento de Alayor afectuoso saludo de felicitación por haber concedido el título de Ciudad a la Villa de Alayor y tratamiento de Excelencia a dicho Ayuntamiento.

Aprobar la cuenta de productos de los derechos de degüello del mes de Julio último, arrojando un total de 1.312'89 pesetas.

Aprobar la cuenta de recaudación de los arbitrios municipales de la Plaza de Abastos de dicho mes de Julio sobre pescado, frutas y verduras que asciende a 600 pesetas.

Quedar enterado y dar cumplimiento a la circular publicada por la jefatura de Obras Públicas de Baleares sobre caminos vecinales y municipales, o tramos de estos, cuyas condiciones especiales, por no coincidir con las carreteras del Estado no permite la circulación de vehículos con motor mecánico.

Felicitar al Exmo. Sr. Presidente del Consejo de Ministros por haber salido ileso del atentado de que fué objeto en su viaje a Barcelona.

Adquirir un motor Vellino a gasolina tipo B Z. de 3 y medio caballos efectivos, para instalarlo en la fuente de San Juan para la ascensión de las aguas al depósito del baluarte.

Proceder al derribo del baluarte de la Plaza del Borne para destinar un solar al levantamiento de un local para escuela graduada de niños con cuatro secciones y el resto a vía pública para ornato y embellecimiento de la plaza, y anunciarlo al público por espacio de diez días, a efectos de reclamación.

Aumentar la actual plantilla de sueldos que perciben tanto el Administrador del Impuesto de Consumos como los demás empleados del resguardo, a la cantidad de 165 pesetas mensuales, conforme la distribución de que se hará entrega al Administrador.

Quedar sobre la mesa para la resolución que proceda, una moción del Teniente 3.º de Alcalde Sr. Sintés pidiendo la adquisición de dos instrumentos de música para la banda de la sociedad «Círculo Artístico».

Y se levantó la sesión.

## Ayuntamiento de Alayor

COMISIÓN MUNICIPAL PERMANENTE

Sesión ordinaria celebrada el día 16 de Junio de 1926.

Presidió el Sr. Alcalde D. Lorenzo Pons asistiendo los Tenientes señores de Salort y Mascaró.

### ACUERDOS

Aprobar el acta de la anterior.

Quedar enterado de un oficio de la Exma. Comisión Provincial comunicando no poder acceder a la súplica de este Ayuntamiento para que se le relevara de la obligación de gastar una suma igual a la subvención de 3.500'00 pesetas concedida para recomposición de caminos vecinales.

Autorizar a D. Miguel Villalonga y Pons para que de conformidad a las condiciones fijadas por el Sr. Ingeniero encargado de carreteras pueda reformar pueda reformar el portillo de unos terrenos que posee en la Carretera General Km. 15. Autorizar a D. Pedro Mascaró Arnau para abrir una ventana en el frontis de la casa N.º 20 de la calle del Horno.

Aprobar para su publicación en el Boletín Oficial de la Provincia el extracto de acuerdos tomado por el Ayuntamiento y Comisión Permanente durante el mes de Mayo pasado.

Se hizo constar haber tenido lugar la subasta de las obras de reforma del Hospital y haberse adjudicado provisionalmente a D. Antonio Quintana Llopis, por precio de 4.746'85 pesetas.

Incluir en el servicio benéfico sanitario y pensión de 2'50 pesetas mensuales a la vecina María Pons Pons, Vda. de Juan Gornés.

Colocar unos soportes de hierro a la barandilla de la escalera principal de las Casas Consistoriales.

Hacer constar en el sentimiento de la Corporación por la muerte de D. Antonio Codina Batióne, cirujano dentista por los actos generosos y caritativos que en vez de los pobres de esta población hizo en repetidas ocasiones durante el tiempo que vino a practicar su profesión.

Y se levantó la sesión.

# Abonos químicos

CIUDADELA

Primeras materias de riqueza garantida.  
Examen de tierras y fórmulas de abono para cada cultivo.  
Informaciones para su empleo y enmiendas.  
Rogamos a los Sres. Propietarios soliciten informaciones y precios.  
Sulfato amónico de la *British Sulphate of ammonia Limited* Nitratos de Chile.

Superfosfatos de Porto-Pí 18 20 y 16-18.  
Potasas de Suria producto español de máxima garantía.—Sulfato de hierro.—Kainitas.—Nitratos de cal.



## Militares

### Ascenso.

Madrid, 25.—2'00

El Diario de la Guerra confirma el ascenso del Comandante Capaz.

### Premio anual.

Institúyese un premio anual para los soldados ingenieros, que tendrá por objeto perpetuar la memoria del teniente del Cuerpo don Joaquín Pascual Montañés, muerto gloriosamente en Axdir.

## El nuevo Gobierno

### Estrella Indispuesto.

Madrid, 25.—2'35

Ha llegado el Marqués de Estrella ligeramente enfermo.

### De viaje.

Por la tarde, salió para Villagarcía el Ministro de Hacienda Sr. Calvo Sotelo.

Para el Ferrol salieron los Ministros de la Guerra y de Marina, Duque de Tetuán y Almirante Cornejo.

### Poseción.

Se ha posesionado de la Dirección general de lo Contencioso don Vicente Santa María.

### Visita ministerial.

Dícese que el Marqués de Estrella y el Ministro de Fomento irán a Galicia el mes de Septiembre próximo para visitar los mataderos rurales.

## Varias

### La familia real.

Madrid, 25.—3'00

Dicen de Santander que la familia Real, con su séquito, ha ido en automóvil a Comillas presenciando un partido de golf.

Bandera de combate.

El miércoles llegará el crucero «Reina Victoria», al cual impondrá S. M. la Reina la bandera de combate.

## España y Francia

### Leal colaboración en Tánger.

Madrid, 25.—4'00

En París, han conferenciado nuestro Embajador Sr. Quiñones de León y el Jefe del Gobierno Mr. Briand.

Diéronse mutuamente seguridad de que todas las acciones relativas a Tanger serían estudiadas en París-Madrid con colaboración leal, como la que ha acabado con la rebelión rifeña.

## La persecución religiosa en Méjico

### No hay arreglo.

Madrid, 25.—5'00

Comunican de Méjico que han quedado desvanecidas las esperanzas de arreglo del conflicto religioso.

El boicot de los católicos continúa con la mayor intensidad.

PRENSA ASOCIADA.



Depositorio: ADRIAN.—Ciudadela

# Agencia Ripoll

Rech 73 :: BARCELONA :: A. San Juan 16

Trasportes marítimos y terrestres, con servicio de recaderos en todos los correspondientes.

Sucursales en las principales plazas de España.

Servicio a domicilio a precios reducidos. Vagones propios.

CORRESPONSAL EN CIUDADELA:

MIGUEL BONET SANCHO, Consignatario de la Naviera Mallorquina.

## BANCO VITALICIO DE ESPAÑA

COMPANÍA ANÓNIMA DE SEGUROS

FUNDADA EN 1880

SEGUROS SOBRE LA VIDA Y RENTAS VITALICIAS EN TODAS SUS COMBINACIONES

SEGUROS DE TRANSPORTES, MARÍTIMOS, TERRESTRES Y DE VALORES

FONDOS DE GARANTÍA EN 31 DE DICIEMBRE DE 1925

PESETAS 91.339.884'88

PAGADO A LOS ASEGURADOS EN AL AÑO 1925

PESETAS 8.739.657'31

TOTAL PAGADO POR LA COMPANÍA DESDE SU FUNDACIÓN A LOS ASEGURADOS

PESETAS 133.143.051'71

DOMICILIO SOCIAL: RAMBLA DE CATALUÑA, 18.—BARCELONA

SUCURSAL EN MADRID: CALLE DE ALCALÁ, 25

EDIFICIO PROPIEDAD DE LA COMPANÍA

DELEGACIONES EN TODAS LAS CAPITALES DE ESPAÑA  
AGENCIAS EN TODAS LAS POBLACIONES DE IMPORTANCIA  
AUTORIZADO POR LA COMISARIA GENERAL DE SEGUROS.

## COTIZACIONES

### BOLSA DE BARCELONA

TELEGRAMA FACILITADO POR EL BANCO DE MENORCA

Del 24 de Agosto de 1926

Francos . . . . .	18'55
Libras . . . . .	31'62
Dollars . . . . .	6'51
Liras . . . . .	21'20
Marcos . . . . .	0'00
Coronas austriacas . . . . .	0'00
Interior serie A . . . . .	68'75
Exterior serie A . . . . .	85'25
Amortizable 5 p. A. 1920 . . . . .	92'90
Id. C. C. Nor. Pad. 3 p. S . . . . .	71'50
Id. Cáceres variable . . . . .	00'00

### Estación Meteorológica de Bajol

Día 25.—A las ocho

Barómetro . . . . .	766'9
Termómetro a la sombra . . . . .	24'4
Viento . . . . .	Norte
Velocidad del mismo . . . . .	Fresco
Estado del cielo . . . . .	Despejado
Estado del mar . . . . .	Marejada
Lluvia en 24 horas . . . . .	0 mm

## Motor Archimedes

de dos cilindros, poco uso, se vende de muy barato.

Paseo de la Miranda, 9.—Villa Carlos.

Se vende un coche de paseo para niño. En esta Imprenta se da razón.

## Alcaldía de Ciudadela

### MOTORES

Don Francisco Seguí Sintes, vecino de esta Ciudad, solicita permiso para instalar un motor eléctrico de medio H. P. en la casa n.º 27 de la calle de Isabel II, destinado a la industria de calzado.

Lo que he dispuesto se haga público, para que durante el plazo de diez días, puedan formularse cuantas reclamaciones se tengan por convenientes.

\*\*\*

Don Juan Riutort Busquets, vecino de esta ciudad, solicitó permiso para instalar un motor eléctrico de 6 H. P. en el edificio del camino de Baix destinado a la industria de aserrar maderas.

Lo que he dispuesto se haga público para que durante el plazo de diez días puedan formularse cuantas reclamaciones se tengan por convenientes.

Ciudadela, 21 Agosto de 1926.

El Alcalde,  
JOSÉ MOLL.

VENDO una máquina de escribir, semi nueva, por 500 pesetas, a toda prueba. Referencias en esta Imprenta.

## PARA ALQUILAR

Lo está una casa situada en el muelle de la Colar-sega.

Informarán en esta Imprenta.

# TARIFA DE ANUNCIOS

DE

# EL IRIS

## ANUNCIOS PUBLICADOS EN SEGUNDA O TERCERA PÁGINA

ANCHO DE UNA COLUMNA		ANCHO DE TRES COLUMNAS	
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones. . . . .	1'50 Ptas.	Los precios señalados para los de dos, con un veinticinco por ciento de aumento.	
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 de 4 a 6 inserciones. . . . .	2'50 "		
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 más de 6 inserciones, la inserción. . . . .	0'35 "		
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones. . . . .	2'50 "		
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 4 a 6 inserciones. . . . .	4'00 "		
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, más de 3 inserciones, la inserción. . . . .	0'60 "		
Más de 10 líneas, a 0'10 la línea por inserción.			
<b>ENTREFILETES</b>		<b>DE MEDIA PÁGINA</b>	
A 0'10 Ptas. la línea por inserción.		Por una inserción. . . . . 15'00 Ptas.	
<b>ANCHO DE DOS COLUMNAS</b>		Per dos inserciones. . . . . 25'00 "	
Hasta seis centímetros:		Por cada nueva inserción, aumento de 7'00 Ptas.	
De 1 a 3 inserciones. . . . .	3'75 "	<b>DE PÁGINA ENTERA</b>	
De 4 a 6 inserciones. . . . .	6'00 "	Doble precio que el señalado para los de media página.	
Más de 6 inserciones, la inserción 1'00.		Los anuncios publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para los de segunda o tercera.	
Hasta doce centímetros:		Los publicados en cuarta página pagarán la mitad del precio señalado para los de segunda o tercera.	
Los precios anteriores con un cincuenta por ciento de aumento.		<b>ESQUELAS MORTUORIAS</b>	
Hasta veinte centímetros:		(Primera página)	
Doble precio que para los de seis.		Página entera. . . . .	50'00 Ptas.
<b>Observaciones:</b> 1.º El importe se cobrará por adelantado. 2.º Si no se expresa claramente la página y los días en que se desea publicar el anuncio éste no será admitido. 3.º Nuestros suscriptores tienen derecho a una rebaja de un veinticinco por ciento sobre los precios señalados. 4.º Para anuncios que tengan que publicarse durante largos períodos de tiempo, v. g. un trimestre, un semestre, un año, etc., precios convencionales.		Media página. . . . .	35'00 "
		Un cuarto de página. . . . .	20'00 "
		Del ancho de una columna. . . . .	5'00 "

## SERVICIOS DE LA COMPANIA TRASATLANTICA

VAPORES QUE PRESTARÁN LOS SERVICIOS EN EL MES DE AGOSTO  
SINVO CONTINGENCIAS

### Línea a Cuba-Méjico

Días 8 de Santander y 10 de Coruña el vapor «Cristóbal Colón».  
Días 30 de Santander y 1 Septiembre de Coruña el vapor «Alfonso XIII».

### Línea de New-York-Cuba-Méjico

Días 20 de Barcelona y 25 de Cadiz, el vapor «Antonio López».

### Línea de Venezuela-Colombia

Días 13 de Barcelona y 18 de Cadiz el vapor «León XIII».

### Línea de Buenos Aires

Días 25 de Barcelona y el 28 de Cadiz el vapor «Reina Victoria Eugenia».

### Línea a Fernando Poo

Días 15 de Barcelona y el 20 de Cadiz, el vapor «Montserrat».

### Línea España a New York

Días 9 de Bilbao, 10 de Santander, 12 de Coruña, saldrá con destino a New York el vapor «Manuel Arnús».

## AVISOS IMPORTANTES

Rebajas a familias y en pasajes de ida y vuelta —Precios convencionales por camarotes especiales —Los vapores tienen instalada la telegrafía sin hilos y aparatos para señales submarinas, estando dotados de los más modernos adelantos, tanto para la seguridad de los viajeros como para su confort y agrado. —Todos los vapores tienen médico y Capellán.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje de tercera, se mantienen a la altura tradicional de la compañía.

Rebajas en los fletes de exportación. —La compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de Comunicaciones Marítimas.

## SERVICIOS COMBINADOS

Esta compañía tiene una red de servicios combinados para los principales puertos servidos por líneas regulares, que le permite admitir pasajeros y carga para: Liverpool y puertos del Mar Báltico y Mar del Norte. —Zanzibar, Mozambique y Capetown. —Puertos del Asia Menor, Golfo Pérsico, India, Sumatra, Java y Cochinchina. —Australia y Nueva Zelandia. —Ilo Ilo, Cebú, Port Arthur y Vladivostok. —New Orleans, Savannah, Charleston, Georgetown, Baltimore, Filadelfia, Boston, Quebec y Montreal. —Puertos de América Central y Norte América en el Pacífico, de Panamá a San Francisco de California. —Punta Arenas, Coronel y Valparaíso por el Estrecho de Magallanes.

## SERVICIOS COMERCIALES

La Sección que para estos servicios tiene establecida la compañía, se encargará del transporte y exhibición en Ultramar de los Muestrarios que le sean entregados a dicho objeto y de la colocación de los artículos, cuya venta, como ensayo, desean hacer los exportadores.

Agente en Menorca: D. Juan F. Taltavull, Infanta, 22. —MAHON.

## Fábrica de Jabones

# LA GALIA

propiedad de don José P. Llop, sucesor de A. Espasa.

Los jabones marca **La Galia** son los más solicitados en Mahón y otros pueblos de la Isla: son los de más rendimiento: son los mejores.

Fábrica dedicada a la elaboración de jabones desde hace más de 60 años.

Depósito: Prieto y Caules, 54.-- MAHON.

Para encargos, en Ciudadela el trajinero señor Torres que los servirá con la mayor prontitud.

## IMPRENTA MASSANET

Se hacen trabajos de todas clases a precios económicos; se venden libros y libretas y otros objetos propios para escritorio.

También se encontrarán novelas, libros de foot-ball, rondays mallorquinas, diarios y recortes muy instructivos para niños.

Acudid y os convenceréis de los precios verdaderamente baratos. Calle José M. Quadrado, 40.

## BANCO DE MENORCA

Capital: 1.000.000 de pesetas

MAHÓN = CIUDADELA = ALAYOR

Compra venta de valores—Cambios de monedas—Operaciones de Banca—Giros sobre el extranjero.

Abona los siguientes intereses hasta nuevo aviso:

En cuenta corriente a lá vista 2 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de un mes 2 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de tres meses 3 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de seis meses 3 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de doce meses 4 por 100 anual.

CAJA DE AHORROS con libreta desde una peseta a 10.000 pesetas 3 y medio por 100 anual.

Abre cuentas corrientes en moneda extranjera.

## LOS QUE TENGAN TOS

Ya sea catarral ó de congestión, seca, nerviosa, ronca, fuligosa ó la llamada vulgarmente de saques, por fuerte y crónica que sea, pueden fácilmente quitársela tomando la admirable y revolucionaria **PASTA PECTORAL INFALIBILE del Dr. ANDRÉS DE BARCELONA.**

Al tomar las primeras pastillas se empieza a sentir un gran alivio que sorprende y anima. La tos que y el pecho se suavizan, se produce la expectoración con gran facilidad y la TOS va desapareciendo.

Son tan rápidos y seguros los efectos de estas pastillas que casi siempre desaparece la TOS por completo antes de terminar la primera caja.

Es, pues, el remedio más seguro, cómodo y agradable que se conoce; el más usado en Europa y en América, y finalmente el único que después de 25 años, en una sola vez ha dejado de producir excelentes resultados.

Los que también sufren de **ASMA ó SOFOCACION**, hallarán un gran remedio en los **CEPILLOS BALSAMICOS** y los **PAPELES AZOADOS** que los calman en el acto y permiten descansar al instante. Se hallan en todas las farmacias.

Además estos medicamentos en todas las buenas Farmacias.

